

OLIVIER TWIST

PAR CHARLES DICKENS

« Oui, monsieur, laissez-moi les reporter, je vous prie, dit Olivier; je ne serai que courir. »
Le vieux monsieur allait dire qu'Olivier ne devait sortir sous aucun prétexte; mais M. Grimwig toussa d'un air si malin que M. Brownlow résolut de charger l'enfant de la commission, et de prouver ainsi à son vieil ami combien ses soupçons, sur ce point du moins, étaient mal fondés.
« Il faut y aller, mon ami, dit-il à Olivier. Les livres sont sur une chaise à côté de ma table. Allez les chercher. »
Olivier, enchanté de se rendre utile, revint bien vite, les livres sous le bras et attendit, sa casquette à la main, les ordres de M. Brownlow.
« Vous direz, dit celui-ci en regardant fixement M. Grimwig, que vous rapportez ces livres de ma part, et que vous venez payer les quatre guinées et demie que je

dois. Voici un billet de cinq guinées; vous aurez donc dix shillings à me remettre. — Il ne me faudra pas dix minutes, monsieur, répondit Olivier avec vivacité. Il mit le billet dans sa poche, butonna sa veste jusqu'en haut, plaça avec soin les livres sous son bras, fit un salut respectueux et sortit. Mme Bedwin l'accompagna jusqu'à la porte de la rue, pour lui indiquer bien exactement le chemin le plus court, le nom du libraire, le nom de la rue, toutes choses qu'Olivier déclara saisir très clairement; et, après lui avoir répété à plusieurs reprises d'avoir bien soin de ne pas s'enrhumer, la prudente vieille dame le laissa enfin sortir.
« Le cher enfant ! dit-elle en le suivant des yeux; je n'aime pas, je ne sais pourquoi, à le perdre de vue. »
En ce moment, Olivier se retourna et lui fit gaiement un signe d'adieu avant de tourner le coin de la rue; la vieille dame lui rendit son salut en souriant, ferma la porte et rentra dans sa chambre.
« Voyons, dit M. Brownlow en tirant sa montre et en la posant sur la table, il sera de retour dans vingt minutes au plus; d'ici là il fera nuit. »
— Est-ce que vous pensez sérieusement qu'il reviendra? demanda M. Grimwig.
— En doutez-vous? dit M. Brownlow en souriant.
L'esprit de contradiction tourmentait beaucoup en ce moment M. Grimwig, et le sourire confiant de son ami ne fit que l'affermir dans cette disposition.
— Oui, j'en doute, dit-il en donnant un coup de poing sur la table. L'enfant a sur

le dos un vêtement noir, sous le bras des livres de prix et dans sa poche un billet de cinq livres sterling. Il ira rejoindre ses anciens amis les voleurs et sa maîtresse de vous. S'il remet les pieds ici, je consens à manger ma tête.
En parlant ainsi, il rapprocha sa chaise de la table, et les deux amis restèrent dans une attente silencieuse, les yeux fixés sur la montre.
Il est bon de remarquer, parce que cela montre bien l'importance que nous attachons à nos jugements, que M. Grimwig, bien qu'il ne fut nullement méchant et qu'il fut désolé au contraire au fond de l'âme de voir son respectable ami dupé d'une supercherie, désirait pourtant de tout son cœur, en ce moment, qu'Olivier ne revint pas; tant notre pauvre nature est pécunie de contradictions!
La nuit tomba peu à peu, et l'on pouvait à peine distinguer les aiguilles sur le cadran.
Les deux messieurs restaient pourtant immobiles et silencieux, les yeux fixés sur la montre.
CHAPITRE XV
OU L'ON VERRA COMBIEN LE FACÉTIUX JUIF ET MISS NANCY ÉTAIENT ATTACHÉS À OLIVIER
Dans la salle obscure d'une misérable taverne, située dans la partie la plus sale de Little-Safron-Hill, repaire ténébreux où pendant l'hiver un bec de gaz brûlait tout le jour, et où jamais pendant l'été ne brilla un rayon de soleil, un homme était assis devant un pot d'étain et un

petit verre, absorbé dans ses pensées et imprégné d'une forte odeur de liqueur.
À son vêtement de velours commun, à sa culotte de velours, à ses brodequins, un agent-exercé l'eût reconnu sur-le-champ, malgré le demi-jour, pour M. Guillaume Sikes. A ses pieds était étendu un chien au poil blanc et aux yeux rouges, occupé tout à tour à cligner de l'œil en regardant son maître, et à se lécher le museau, où une plaie large et saignante attendait un combat récent.
« Vas-tu te tenir tranquille, grognait-il dit M. Sikes en rompant brusquement le silence.
Il était peut-être tellement plongé dans ses réflexions, que le seul mouvement des yeux du chien suffisait pour les troubler; ou bien l'irritation produite en lui par ces réflexions mêmes avait besoin de se traduire en mauvais traitements à l'égard d'une bête inoffensive.
Quoi qu'il en soit, Sikes se mit à jurer contre son chien et en même temps lui allongea un coup de pied.
En général, le chien ne cherche pas à se venger des coups qu'il reçoit de son maître; mais celui de M. Sikes avait, comme son propriétaire, un assez méchant caractère, et, poussé à bout probablement en ce moment par la conviction de son innocence, il se jeta sans cérémonie sur le pied qui l'avait frappé, enfonça ses dents dans le brodequin, le secoua vivement, puis se sauva en grondant sous un banc, juste à temps pour éviter le pot d'étain que M. Sikes lui lança à la tête.
— Tu voudrais mordre, hein? dit S-

kes en saisissant d'une main les pincettes et en ouvrant de l'autre, d'un air résolu, un long couteau qu'il tira de sa poche. Ici, grognait-il, m'entends-tu?
Le chien entendait fort bien, car M. Sikes criait comme un sourd; mais il ne semblait pas du tout résigné à se laisser couper le cou; il resta où il était, grondant plus fort qu'auparavant et saisissant dans ses dents l'extrémité des pincettes, qu'il mordit avec rage.
Cette résistance ne fit qu'accroître la colère de M. Sikes. Il se mit à grogner et commença à attaquer le chien avec fureur.
L'animal sautait de côté et d'autre, jappant, grondant, aboyant.
L'homme jurait, frappait, blasphémait; la lutte allait devenir critique pour l'un ou l'autre des combattants, quand la porte s'ouvrit tout à coup, et le chien ne fit qu'un bond dehors, laissant Guillaume Sikes avec son couteau et ses pincettes à la main.
Pour se quereller, il faut être deux, dit un vieux proverbe. M. Sikes, désappointé de la fuite du chien, fit tomber sa colère sur le nouveau venu.
« Pourquoi diable venez-vous vous mettre entre mon chien et moi? demanda-t-il avec un geste menaçant.
— Je ne savais pas, mon ami, je ne savais pas, répondit Fagin d'une voix humble.
C'était en effet le juif qui venait d'entrer.
« Vous ne saviez pas, vieux brigand!

l'écria Sikes. Vous n'entendez donc pas le vacarme?
— Pas le moins du monde, aussi vrai que je suis en vie, répondit le juif.
— C'est vrai, vous n'entendez rien, répliqua Sikes avec un rire menaçant. Vous vous faulxiez partout sans qu'on vous entende entrer ni sortir. J'aurais voulu, Fagin, que vous fussiez à la place de mon chien, if y a une minute.
— Pourquoi donc! demanda le juif avec un sourire forcé.
— Parce que le gouvernement, qui protège la vie d'étrangers tels que vous, qui ont moins de cœur qu'un roquet, laisse un homme tuer son chien à sa fantaisie, répondit Sikes en fermant son couteau d'une manière très expressive. Voilà pourquoi.
Le juif se frotta les mains et, s'assoyant devant la table, affecta de rire de la plaisanterie de son ami; néanmoins, il était visiblement mal à l'aise.
— Allez voir ailleurs, dit Sikes en remettant les pincettes en place et en toisant le juif avec dédain; allez voir ailleurs, mais ne vous avisez pas de me rirer au nez, voyez-vous fût-ce derrière votre bonnet de coton. C'est moi qui vous tiens, Fagin, et du diable si je vous lâche. Nevez, si j'y passe, vous y passerez aussi. Ainsi menéger-moi.
— Bien, bien, mon cher, dit le juif. Je sais tout cela. Nous... nous avons un intérêt réciproque, Guillaume, un intérêt réciproque.
(A Suivre.)

MALADIES

CONTAGIEUSES des deux sexes RÉCENTES OU ANCIENNES

GUÉRISON en peu de jours par une MÉTHODE RATIONNELLE basée sur les dernières DÉCOUVERTES SCIENTIFIQUES. Pas de trace, pas de récidive, succès certain garanti. — BLÉNNORRAGIE: l'Injection 2 fr. — Les Capsules, 4 fr. — SYPHILIS: Les Pilules 5 fr. — Le Pansement 3 fr. — Envoi discret sans aucune marque apparente contre mandat ou timbres. — Brevet d'Invention et de saisi effort gratuitement en prime à tout acheteur.

Photo DAUPHIN 33, PLACE ST-DENIS AMIENS

Prêts d'Argent

par Marchandises, C. DENIS, boulevard Louis XIV, 1, Lille.

CONSULTATIONS GRATUITES

Tous les jours de 2 heures à 3 heures. Les dimanches et jours de fête, de 9 heures à 11 heures du matin.

Pharmacie du Docteur BOLE

267, Rue du Tillou, 267 (au coin de la rue Pierre de Roubaix)

EXPULSION GARANTIE DU VER SOLITAIRE

A ROUBAIX SEUL, PLUS DE CENT GUÉRISONS MERVEILLEUSES

A L'ACTIF DU TRAITEMENT

Dépuratif du Docteur JACKSON

ET DE LA POMMADE JACKSON

Traitement nouveau, de toutes les maladies de la Peau et Vices du Sang. — La plus agréable, la plus active de toutes les médications dépuratives contre les

ULCÈRES VARIQUEUX, ACNÉ, DARTRES, ECZÉMAS

Ceux qui doutent, n'auront qu'à lire les attestations suivantes, ils verront qu'ils n'ont pas besoin d'aller bien loin chercher des spécifiques plus ou moins sûrs. Le Dépuratif Méxicalin du Docteur JACKSON laisse bien loin derrière lui tous les traitements employés et connus jusqu'à ce jour. Nous prions les incroyables d'aller voir l'une ou l'autre des personnes guéries, dont nous publions ci-dessous les adresses exactes:

Madame Nys, 40, rue de la Tuilerie, Roubaix. — Guérison en deux mois d'un ulcère qu'elle avait à la jambe depuis quatre ans et qui la faisait beaucoup souffrir. Elle avait suivi différents traitements sans le moindre succès. Trois flacons du Dépuratif Méxicalin du Docteur Jackson et deux pots de Pommade ont suffi pour la guérir complètement.

Madame Evrand, rue du Parc, Roubaix. — A été guérie d'une dartre à la main, qu'elle portait depuis un certain temps et qu'elle ne pouvait guérir par les moyens ordinaires, deux flacons du Dépuratif Méxicalin du Docteur Jackson et un seul pot de Pommade ont suffi pour sa guérison complète.

Madame Devos, rue de Soubise, 30, Roubaix. — Nous a remis l'attestation de la guérison d'ulcères variqueux qu'elle avait aux jambes depuis 7 ans, la guérison a été obtenue avec un flacon de Fomentation Résolutive, deux flacons de Dépuratif Méxicalin du Docteur Jackson et un seul pot de Pommade Jackson.

Madame Dufot, 27, rue la Fontaine, Roubaix. — Guérison complète en trois semaines d'ulcères aux pieds et aux jambes, la personne ayant souffert vingt ans de son mal, était d'une joie immense en nous remerciant sa guérison.

Celestin Delmotte, 91, rue de la Rocheloucault, Roubaix. — J'ai employé votre Dépuratif Méxicalin du Docteur Jackson pour mon petit garçon qui était atteint d'une plaie au coude, sorte de tumeur blanche qui suppurait depuis dix-huit mois. Je suis heureux de vous apprendre que mon fils a été guéri au bout de cinq semaines de traitement et je vous suis bien reconnaissant.

Auguste Hombie, rue du Vivier, 15, Roubaix. — La reconnaissance que je vous dois m'engage à vous donner l'attestation que j'ai été guéri en trois semaines de temps d'une affection très épineuse dont je souffrais depuis trois ans. Les remèdes du Docteur Jackson ont tout fait pour moi. J'aime à le dire pour ceux qui peuvent en avoir besoin.

Elisa Debuine, 8, rue Maubeuge, Roubaix. — A la suite d'une frayeur, j'avais contracté une dartre que je portais sur différentes parties du corps. Cet accident m'était arrivé à l'âge de quatorze ans, j'en ai vingt-cinq, voilà donc plus de dix ans que j'étais lésé par les traitements et consultais les médecins sans succès. J'ai pris deux flacons seulement de Dépuratif Méxicalin du Docteur Jackson qu'un ami m'a engagé à prendre et je vous donne bien volontiers l'attestation que j'en suis complètement guéri. Je souhaite que tous ceux qui ont un mauvais sang comme moi se guérissent avec le Dépuratif Jackson. Quant à moi, je suis comblé d'avoir été si vite guéri.

Prudence Léon, Hameau du Haut-Judas, Mouscron. — Guéri en quelques jours de douleurs rhumatismales.

CHAPEAUX VALLENTIN

33, Rue de Lannoy, ROUBAIX

Succursale de la MAISON VALLENTIN, si renommée, 34-36, rue Neuve, 34-36, LILLE

ETRENNES 1897

Jusqu'au 10 Janvier seulement, la MAISON VALLENTIN, mettra en vente une série réclame de jolis chapeaux, dernière création, valeur 5 à 6 francs.

GRAND CHOIX DE FOURRURES, PRIX DE GROS

MÉDAILLES D'OR GRAND PRIX

Chapeaux de soie depuis 6 fr. 50

Primes aux acheteurs CARTONS, GLACES, BROSSES, ETC.

DEMANDES D'EMPLOI

Les demandes d'emploi seront acceptées par le Bureau de l'Administration de l'Industrie et du Commerce, à raison de 0.50 pour une insertion de 25 mots, sans aucune inscription.

MALADIES SECRÈTES

Médicaments très efficaces, peu coûteux, pour écoulements et les deux sexes, syphilis, dartres, impuissance, pertes séminales, continence nocturne d'urine, affection de vessie, eczéma même plus rebelle, ulcères de jambes.

PHARM. RUE L'HOP.-ST-ROCH, 37 LILLE

Le Pharmacien parle la langue flamande.

22 années de succès.

Indication gratis par correspondance

REPEUPLEMENT DES CHASSES

Louis CONCEDEU & Co

Propriétaire de la Grande Lapidierie de l'Eure

VIÈLE-ÈVREUX (Eure)

800.000 Hectares de Forêts et Parcs DANS 10 DÉPARTEMENTS

Tous Gibiers sauvages. — Rien de la Sarthe

3 000 niches grillées pour recevoir le trop-plein des forêts. 1 000 niches pour Lièvres sauvages; 200 volières pour Faisans pris au bois; 1 000 volières pour 3 ou 4 000 couples de Perdrix grises et rouges.

Lapins de garenne, Cerfs, Chevreuils, etc., etc.

Seul Établissement fournissant toute l'année Gibier vivant de toute espèce, avec Permis ministériel et toutes formalités remplies

RHUMATISME

GOUTTE, GRAVELLE

GUÉRISON ASSURÉE

par le traitement des Docteurs STAES & LOBER

La brochure est envoyée gratuitement et franco sur demande adressée au Dépôt général.

Pharmacie DENIS, à Baisieux (Nord)

NOTA. — Le docteur STAES, de Camphin-en-Pévèle (Nord), répond, gratis, à toutes les lettres qui lui sont adressées au sujet de la maladie.

En vente: à Lille, pharmacie Bateau, rue Royale; à Tourcoing, pharmacie Looptier, rue de Lille, 108; à Roubaix, pharmacie Couvreur et pharmacie Legé; à Soissons, pharmacie Trassy.

BON GÉNIE

4, Rue du Vieux-Marché-aux-Moutons, 4, LILLE

VENTE A CRÉDIT

Confections pour Hommes Femmes et Enfants VÊTEMENTS SUR MESURE

Chaussures, Lainages, Soieries, Toiles, Chapellerie, Rouennerie, Modes, Bonneterie, Literie, Horlogerie, Bijouterie, Pâtisserie, Articles de Ménage, Mobilier de tous genres, Meubles de luxe.

MOBILIER

En Versant:	fr. de Marchandises	fr. par semaine	5 fr. par mois
5	100	2	10
10	150	3	15
15	200	4	20

Les FONCTIONNAIRES, agents de Postes et Télégraphes, des Contributions, instituteurs, Gendarmes, Douaniers, Employés des Chemins de fer, etc., sont dispensés de verser le 1^{er} mois. DES CONDITIONS SPÉCIALES LEUR SONT ACCORDÉES

Maisons de Vente: à ROUBAIX, rue du Collège, 160. à TOURCOING, rue de Gand, 24.

Lille, rue Esquermoise, 60

Pharmacie du Docteur OZIL

BANDAGISTE des Bureaux de l'Administration et des Hospices de Lille

GRAND ASSORTIMENT QUALITÉ SUPÉRIEURE

MAS à varices, CEINTURES ventrières, FERRAIRES, SONDES, INJECTEURS, URINAUX, etc., etc.

prix exceptionnels de BON MARCHÉ.

— Pour donner une confiance fréquente, sans s'adresser au 1^{er} vers le milieu de la RUE ESQUERMOISE 60

Pour recevoir la Brochure. La demander au Dépôt principal, Pharmacie Couvreur, 20, rue Neuve, Roubaix.

Envoi du Dépuratif contre mandat de 2 francs et de la Pommade 2.50 — Joindre 0.85 pour frais de colis postal. Au cas où l'expédition ne sera faite si la lettre de commande ne contient pas la somme dite.

à Lille, Pharmacie Buisine, place de la Gare;
à Valenciennes, Pharmacie Sabin-Boulet;
à Dunkerque, Pharmacie Baggio;
à Lens, Pharmacie Saldive;
à Arras, Pharmacie Letailleur.

TOUS MALADIES, BRÛLES, ÉCHANGES, CATARRHES, MAUX DE GORGE, etc., etc.

PASTILLES BRACHAT

à la SEVE de PIN, au LACTO-SCUM, et à la COLLINE

150,000 LETTRES DE FÉLICITATIONS DE MÉDECINS ET DE MALADES

41, 50 la Boîte dans toutes les Pharmacies

Exiger le Cachet en trois couleurs et les signatures BRACHAT et P. PELLET

VINS DE BORDEAUX

Les particuliers et les débitants désireux de recevoir des bons vins de Bordeaux doivent s'adresser au

A. DELCLUZE

Représentant de commerce

CALAIS -- 5, Rue des Prairies, 5 -- CALAIS

car il représente depuis nombre d'années une des meilleures et des plus anciennes maisons de Bordeaux.

Adresse télégraphique: DELCLUZE - CALAIS

POLICLINIQUE DE LILLE

16, rue de Pas

CONSULTATIONS GRATUITES

AVIS

Le Journal l'Éclair de Roubaix a l'honneur de prévenir le public que par suite de l'agrandissement des ateliers de l'imprimerie ouvrière et de l'installation de nouvelles machines perfectionnées, les commandes d'impression de toute nature qui lui seront confiées seront exécutées avec la plus grande célérité, avec toutes les soins désirables et à des prix les plus avantageux. Toutes facilités seront accordées pour les règlements.

EN FACE LA SORTIE DE LA GARE 81, rue de Tournai, 81 LILLE

HOTEL

Victor DEPLANCE

Chambres très confortables

6 CHANSONS SOCIALISTES

dont l'INTERNATIONAL (en musique)

Dix Centimes

le cent 5 francs

Dépôt à la Maison du Peuple, 21, rue de Béthune, Lille

LE GAZ A LA PORTEE DE TOUS

La Cie du Gaz de Roubaix met à la disposition du public comme cela se fait à Lille, des compteurs à paiement préalable pour la vente du Gaz au détail; ces compteurs permettent d'obtenir, à tout instant, du Gaz au moyen d'une pièce de dix centimes (voir les circulaires). Dans ce prix, pour lequel on obtient 225 litres de gaz, est comprise la location du branchement du compteur, de la tuyauterie et des appareils; moyennant ce prix, le placement des compteurs et de la distribution du Gaz se fera dans sans frais.

LA FRANÇAISE

Maison Spéciale

94, Rue d'Artois LILLE

ARTICLES

de Roubaix-Tourcoing et Reims

TISSUS EN SOLDE

DRAPERIES D'ELBEUF & DE SEDAN

Mercerie et Bonneterie

96, Rue d'Artois LILLE

Maison Spéciale LA FRANÇAISE

FOULARDS & CRAVATES-CORSETS

MAGASIN DES TROIS-HUIT

132, Rue Montmartre, PARIS

CHOCOLAT, TAPIOCA, SAVON, PAPIER A CIGARETTES & MONTRES

DES TROIS-HUIT PARTI OUVRIER

CLÉMENT DELCLUZE

28, Rue de Fives, LILLE

Représentant pour le département du Nord